込區西

五軒

町五十二

日。

中

通 照 各埠

本社總發行所設在長春城內西三道街巡警一 吉林省城 全年洋八元五角 全月 半年洋三元五角®全年洋六元 洋七元五 區南分區五段第五百二十五號(電話第七十三號) 七角〇半 三枚⑩全 年洋四元 年洋四元 月 洋 五角 本日兩大張

本

郵

●郵外

「

「

「

「

「

「

「

「

「

「

「

「

「

「

「

<br/

● 去冬十二月十八日 第三次報告加號上 計共收錢 第三次報告加號上 計共收錢 の田山田 日卽陰歷十二月二十 九日移寓日本 本會定於陽歷二月八

第三次報告允號止 計典收錢不根之十二月十八日 一號起 劉學章銀圓四圓 高介在根之十 劉學章銀圓四圓 高介在根之十 劉學章銀圓四圓 高介根之十 劉學章銀圓四圓 高介根之十 劉學章銀圓四圓 高介根之十 劉學章銀圓四圓 高介

以上統共收計為以上共收會養錢壹百日

錢三千吊文正

正 來俟下次収到補

用吊吊吊

經文漢理明各

報全冀專份閱

差并報 概索諸

加取公

薪報便

工藉選

論全自 暴豹去

天日人長交亦刻日

司按與出

署日吉版對投長以

過送日來

日外日敗開

華交本利設 日 新政對鈍以 日

報聞情問來 花 實票值家計七 新

事每訪也載 務年問今遇 報 局僅記将無

收 木量度 大五報之 洋日目風 告 三木錄版

元對開場 清下人 如教 生

如教 生 蒙育一之 陽家日慘

閱訪本境

感問對備

德記清極

不 奥製 盡六論難

空日錄始 至 全 定 對 二 令

報清日日 恕商本居

不業對日

答界清本程真政國

日錄近日

東七和

青日日一 山學本日 南生對清

三種政民

百種治盡

五 家一十人訪日

諸歸時 商交最旨面許以

本號設在

長長 春春

道內 溝北

東七區

電街 話口

六電

八話

七二號

年本藥房亦可包治斷根病所有時症惡疾雖無論多

差肆拾貳 吊吊吊吊

實中也必

東京牛

公司周報 擊情形代為聲明特此登報載去年有朱海庭運鹽交卸 一拾世紀救世藥發賣通告

以洗不

白實

而無

●大學消熱散 四時邪熱、頭痛、筋骨疼痛恶寒。一目眩等婦人百病不用醫士於本藥囊亦可調治婦人閨赤帶、下腹疼痛、不能孕育、精神困倦憂思鬱結、頭痛赤帶、下腹疼痛、不能孕育、精神困倦憂思鬱結、頭痛、白帶人人藥、子宮洗滌、白帶人人藥、子宮洗滌、四時邪熱、頭痛、筋骨疼痛恶寒

清傷、火傷、凍傷、內外痔瘡嬰兒諸病等、久年老、紅白氣下、脚痺頭麻、步行困艱、瘰癧一切風濕、筋骨弱、肺金受傷、哮喘吐血脾胃不良飲食停滯、安眠不能重病及白淋、梅毒、腦痛、事房不能、一切咳嗽、身體虚重病及白淋、梅毒、腦痛、事房不能、一切咳嗽、身體虚

被廳未一金二丢路長 曲呈開枚票十失南春 故控余共二二吉東府 而於思核元元林發西 來臘此八日羗官客三 投月錢百本帖帖棧道 貴二丢零羗六六於街館十失九字張百宣設告四不吊共老一統立 登過明餘十頭十元鏡

處銷分報日長吉

給小票連往之理以上所指各節顯係挾一已之私忿而不即發給征票加蓋圖章調銷呈報商有帳簿可稽局有票張言妄自登報於天理安在至補征之設專查私販自開局之事尤屬子虛查敝親二月間丁憂旋里十月間始行來奉並率朱司馬判結将任悅山樓房一座押抵公飲有案可查豈經朱司馬判結将任悅山樓房一座押抵公飲有案可查豈

知考初未可自查即運令和即至回波巫 自外有一省呈查將遇一人愛運循粒之報此公事外互查譽

選 乎洋隨証圖實款以豈立山 一即若狩係九房容一運 角登以野無于屋挾局鹽 一即若狩係九房容一運角登以野無于屋挾局鹽 亦簿無各法餘作嫌監赴 無局稽家籌元抵妄司海發內之此措前一誣鹽參

大値趙徐 本題務一 兩補道帥征立 新局法

會殃種過相 所販次聞屢時

第

地公心本

公事 王上萬壽本社同 事十五日照常出版 今日恭逢 一天十四日續行 停辦

一館奏覆 方自治暨選舉

抄交欽奉 以府廳州縣爲上級自治機關現在城鎮 作爲初選區此次擬訂上級自治章程自 選舉章程第二條府之有本管地方者均 有廳州縣而不及府自因府有監督各廳 期相輔而行。 省地方及東三省新設各府往往即以知《無之權無直接管理地方之責惟查邊》 質施自應將上級自治制度及時釐定以 郷地方自治章程業經 上下兩級以城鎮鄉爲下級自治機關而 來查原奏內稱現擬地方自治制度分爲 縣自治章程籍單呈覽 若不分別辦理似多掛漏之虞查諮議局 府廳州縣地方自治章程暨選舉章程前 館覆核具奏欽此並據民政部咨送援訂 畢章程分緒清單恭摺仰祈 旨覆核府廳州縣地方自治章 上級自治區畫原奏清單僅 諭旨民政部奏擬訂府廳州 欽定頒布依限 督事宜尚未詳盡兹逐一增列凡府廳州

方事務於利害切己者則互相侵攘於利 電治與自治合併之制度此上級自治與 棄有官治與自治之性質故其編制必爲 自治其地位介於官府與下級自治之間。當由上級自治監督其故三也然則上級 縣長官而不屬於恭事會一原章自治監。之議決機關其執行機關則寄諸府廳州 用兩級自治同一之制竊恐人民對於地 章程頒行未久地方自治程度尚低偷採 者非由上級自治任之不可其故二也下 之議决機關其執行機關則寄諸 練國民預備立憲之本意也臣等悉心體 達無期仍仰賴國家一一設官爲理非磨 級自治事務一面當由官府監督又一面 往有需費較鉅為下級自治所不能擔負 數利害而不便於分辦者皆非由上級自 事會以府廳州縣長官為會長至為常設 察酌加修改其要義約有數端一原章府 害無關者則互相推諉或至地方事業發 下級自治迥異之端也現在城鎮郷自治 治辦理不可其故一也國家委任事務往 下級自治之力所能舉辦且事有關係多 有三蓋地方公益事務規模較大者旣非 自治之編制不能與下級自治相同其故 治章程無甚區別考各國自治制度以分 者或謂彼此宜用同一之制度或謂上級 十四年十二月二十七日 設上下級者居多其上下級欄制之法論 事會爲執行機關茲改稱恭 大致比照城鎮鄉地方自 諭旨惟於編 旨。 恭呈 民互選均以二年爲任滿每年改選牛數 條文一律修正一原章議員董事各由選 各省督撫將區劃不便之處酌量改正奏切殊多窒碍應請 旨飭下民政部通行 兩級自治章程俱己先後釐訂籌辦之初。治區劃與地方行政區劃本屬一體現在 州縣地方自治章程歧異之處應請 飭 自治章程頒布在前其條文有涉及府廳 不分節目凡四 章一百零五條附府廳州縣併設自治職更正不至有所牴牾計自治章程都爲入 至於章節條目隨而增删選舉章程亦從 縣議員選舉章程以上各事特其重大者。內互選此項選舉章程亦卽改稱府應州 茲改爲三年任滿其恭事會員卽於議員 解釋不免粉歧茲改為法律命令於各章 交該部議覆施行所有覆核府廳州縣地 州等省往往有府廳州縣轄境壞地插花。 應先從分劃區域入手查邊遠地方如貴 章屢用律例章程字樣範圍旣 切殊多窒碍應請 不便行政者若共及時整理嗣後舉辦 下民政部另案更正奏明辦理再地方自 或咨民政部等衙門核准然後施行。 年十二月二十七日奉 陳伏乞 方自治暨選 欽定頒行俾昭法守至城鎮鄉地方 御覽如蒙 兪尤擬請 明降諭 皇上聖鑒訓示謹 舉各章程理合繕單恭摺具 十七條謹分別繕具清單 條選奉章程併爲一章。 上諭已錄 未確定即 奏宣統元

府廳州縣地方自治章程錄第一

學務衛生道路工程農工商務善舉公共

短篇女議員

對於自治豫算有減削之權對於應行核 件有交令覆議及撤銷之權凡監督官府。 得議夾自治規約茲從删除凡規 縣長官申請督撫核准。 原・章・ 呼而街上。 作張乃權擁養萬萬富葢一時別說一郷却說自由府的平等郷裏有個女士名叫 裏頭稱他是金錢大王就在美國紐約伐

事業辦得頭頭是道眞可以作個全世界的模範自治療、與原來張乃權熱心自治療、不但如此且以為地方自治療養不吝惜。不但如此且以為地方自治療養不吝惜。不但如此且以為地方自治療養不吝惜。不過如此且以為地方自治療養不吝惜。不過如此是下級地方自治療養不吝惜。不知為此方自治療養養

治職者亦悉遵國家之法律命令以行而

准事件除批駁外更有改正之權。

律命令以行而不容有所非違其委諸自

家事務之委諸官府者固悉遵國家之法

官治與自治同爲國家之行政機關凡國

縣長官對於議事會及悉事會之議次事

應仿照增入以臻完密各等語臣等竊權

像製了銅版刊在經濟旬報上面所以婦 等鄉裏被選女議員的一件美事給列位。面似的相熟得很這且不表且說他在平 T五歲的(三)住本鄉接續至14年多的。 是(一)有本國國籍的(二)男子年滿二 人孺子談話之際說到張女士倒像見過 張乃權的名字把他又秀麗又娲雅的肖 w聽原來此鄉的自治章程第十六條說

不容說啦就是什麼附捐特捐以及種種不容說啦就是什麼附捐特捐以及種種、公益捐款也不下數十萬金因此他要求的理由很是正當地方官吏沒話可駁就一个一个選舉人名簿案人的眼光全都注射。在他一個人身上開票那天唱名的時光。 方上的公益不到一年仗著財力把什麼 權滿心歡喜遂和著各議員盡力謀畫地 下竟然占了大多數當選了鄉議員張乃 販 家產一年所納的地租營業稅所得稅那舉權被選舉權原來此女旣然有了這們 方自治監督官吏要求法律所給他的選 拳權因此張乃權拿著這條章程去向地 可以作選民就自然同有選舉權被選 鮮辨明謂梅谷 向居會解以 運 販木灰 為業由會寗雇韓人牛車四台 **次** 取 又淺井安次郎西本楨藏二名 該日盜三名主犯為梅谷萬 係盗犯乃此次日領照會來文强 名一併交送日領事分館當時知 交局子街商埠局由局備文將該日盗三 為從犯中國官憲報告書謂該三日人確 道溝日總領事永瀧久吉君照會 始 知 其細情之人皆云日人在稽查處盜取華 查處送來日盜三名當 即轉 去臘延吉憲兵 司令部接准稽 人開出之煤當場拿獲毫無疑義嗣據六 庇賊盜礦之照會

以此目的谷至稽查處合中國官憲 不料該二人行至西來洞被中國憲兵逮 炭已被中國官憲押收乃將雇 向 貯炭之杉松背地方出發迨抵 西 捕植谷氏以淺井西本一去不返乃更 來牛車遣之使回旁雇客處之淺井四本 來洞時(距杉松背一里半)探知其 二名使至稽查處同中國官憲辦理交涉 交 涉 行至途中與中國憲兵遇以致 要聞 一內省 共通紙幣最為要務云 臣己將原本罰刑二字仍 **●新法令**

H

河 員之權者除小學堂教員外得被選舉為 明章程第九條府所屬鄉選民有選舉府議 明 用武之地因此又據著自由府地方自治 地 不知官吏許他不許且聽將來分解。 府廳州縣議員的話向監督官吏去請 戒 節 各派處事務員以後不得再有 押多日然後引渡于日領事分館外 報告一册以爲佐証未知吳督辦接准之如此之冒昧幷附送該館河田醫部調査

茂視日本 人權并請 吳督辦

東省

男子既不是男子必定是女子了但女子 的人所納還多的雖說沒有第二<u>款資格</u>。 完或公益捐比較本地選民裏納捐最多 四)一年完納正稅或是本地方公益捐四)一年完納正稅或是本地方公益捐 可作個選民列位試想第二款資格是 安徽叛兵首領熊成基自哈埠拿獲 後即於客腦解省拘押于特別看 留所 送經研訊據 聞直 供不諱自 可梟首云 語聞 上峰已擬定斬罪 不日即 賊起事並有圖刺某 某大**員**等 認革黨其來東省原擬聯絡馬 熊成基爱書將定 後何以答復也

州元以上的其第三

修由級至哈由 對青山至 呼蘭 吹來四山積 雪漫 飛彌滿陵谷糧 之大道不意 甫經修治而黑風 各糧商皆受此影響賠累堪虞 糧車每石脚價至十吊零五百之多探聞 車仍不易行脚價較前尤貴 便綏化商界曾籌資雇工 蘭迄乎瑷琿客商 運糧機關不能靈 去冬北滿一帶 大雪,塞路在呼 去臘月半時由綏城運對青山運哈埠之 安重根獄中語 雪阻交通

議並設立大銀行發行 設日清韓三國聯合和平會 我輩甚深感服 安重根自宣告死 刺殺伊藤案業經日本法官 判 結 安 刑終日常靜坐自語深順族順開 役裁縫其三人每對獄吏僞謂此次判斷 **徐** 柳東夏懲役製紙禹德淳曹道先懲 重根等四人即 於正月 五日入

↑刑律會交惠政館核議茲悉該館王大 金制去賣買人口及奴僕奴婢等條並 將未盡善各條逐一釐正且於原本體例 改為罰

被中國官憲一同視為盜犯羅

以繳械。

歸。

營。

第

版

您我 章程原定宣統二年分別京 基法官懲戒章程 法部所定 法 官 本 吏部所 處 程現亦擬暫從緩辦。 宣統四年始行 ●度支兩事 分則例 奏 增 加一的故此項章 該則例 李提督再三

支使均由 四重財政而資熟手 法總須妥籌聞目下正與本部財政處籌 日繁縱不能謀開源之策而節 聞度支部堂官以本部庫儲支絀而用 選 擇簡 放臨時由度支部開單請簡 日前攝政王有議以後 度支部丞然中 之

畫一切辦法云

漢 ●集議鄂路招股辦法 口商辦鐵路協會去年得入京。

辦故本鎮八大 約代表函告經都察院代奏奉旨准予商 帮巨 商及紳

云•將其拘獲立 将其拘獲立正軍 法軍心途即大定得為首之隊官排長二員 學省兵變疊紀前報茲聞督練處業已查 ●粤東兵變餘聞 至二三時賓朋減座後來者幾無挿足之 至 日昨為本城妓界假座祥樂茶園演唱義 工 地矣各妓之熟。 幸

即字洪 兩匪訊認詳明即提正法據聞悉嚴飭文武查拿旋獲頭目 L 子 吉林公署接准學督袁海師通電一道略 謂粤省傳布 嵎形同叛逆時砲隊管帶勸阻堅不繳械 同初二日拆毀營盤司令處奪械登山看 巡警互門本月初一日竟敢糾衆毆打警 供標涉營正密查辦該標兵除夕藉端與 會 近雙頭目 盧子 處接續演唱。 日邀集同寅在公署舉行 票規則嚴肅每人收錢一吊聞即以所收 金槪捐籌還國債獻今日午後仍在 書

歸營並將該管帶館斃資係

帥以下文武各官以及候補人員到者約

林▼

東省

昨聞陳簡帥於本月

था

是日

簡放 各處 餘名陣斬二 逃我軍追 省垣地面安謐如常惟恐遠道謠傳不 叛兵一見齊施槍砲是役擊。 叛兵奔散分潛難於再進計り 又奪回戰馬二十匹大紅旂一枝叛兵潰 衆直來撲城不得已督率防營弁兵迎敵 電奉聞勛支印云 千名 即行探踪剿辦並已分飭各 剿至白雲山下。 十餘名奪回鎗枝千

籌還國債紀聞

帝國國家 一十三演唱義務落子兩日籌還國債業經 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 本局批准在案除由敝局派員監理暨長 務須派員赴該園督同經理收款 一 放界之熟誠可掬 日昨長春 一切是

心者咸到座演唱入門 交涉司 歲事 先司使有升奉天民政司消息奉天交涉升黑龍江巡撫之消息吉林交涉司鄧孝 石司使以僉事 多窒碍現擬 有裁撤之說。 事權云 呈請 奉天民政司 度支司消息 張 珍午司

慢藏之禍 競表 表以 相一具要未焚燬(祗將外牆燒焦)惟各悉共焚房屋三十餘楹均屬殷實之戶屍事忽遭回祿之災延及左右鄰居數家探 有日本正金票及現洋資銀若干均已焚 所藏俄國羌帖老頭票不下十 月初大東關某姓家正辦喪 有老頭等票 餘萬尚

初三日午揭旗率 地方時已黑 該・兵 上。下。 百。 屯會經訟積案至數百起經年不休升任 界址逮爾收價發給小票照據而所報之 荒局現已裁撤 之荒段零荒或 乏人而遲回 價充公迄今一 票繳銷以清訟端逾限不領者將原交荒 套欺朦經年 荒或香火廟 清賦升科設 瀬栗領優 贈望希 或一地異名數家報領以致產或墳地義塚或紅契以內 查照前將軍達奏案凡屬包 者 圖領地者 一概將原價發回 先行

甚蕭條而冬 商家情况。 存查核辦 地各戶應於期內具呈赴道署繳票領價 再行展期三 公本大臣部院姑念爾等小民措資匪易 倘再觀望定將荒價 方公益之需毋謂寬典可再邀也云云再觀望定將荒價照費充公撥作辦理 本應查照舊案將荒價 二十四年略有起色蓋去冬商金臘等月則甚暢旺年終結算 個月 年之久繳票領價者固不 係因案糾葛未領荒 尤屬甚多 業道署 照費充

缺似可裁撤且辦事諸 督撫憲將僉事一缺奏 交涉司韓紫 鄧使孝有

內省

立稿呈部

案被器經某道來吉查實有 如是姑誌之以觀其後 事特行出示 暑謂吉省事特行出示 暑謂吉省 政界喧傳吉林某司 貫鐸爲總辦定章 勘明荒段 使。

任 人吞雲吐霧僅不牌掛而已

小

絲房去秋五吊餘將豆批出現己共賠三 未 百 發表者不知凡幾 市. ▲鐵 卸明日卽轉賣者所有糧商賺錢者固更回家尚抗約不完甚至有今日賣而求取約斗稅抗口袋者日無暇晷皆須 餘每日上市七百餘事猶不足供買者 餘萬吊東夥牴牾行 買因而賠錢亦不少如天德亨 大豆 每斗現已漲 將倒閉其餘尚未 至九吊二

三點鐘之久卒至同赴警局不知如何了日人較乃將逼捻者擒住立索輸欵相持 任鄂督瑞莘帥上海

象也 飢•局 正稿 不周怒將掌班某妓房內茶具磁器盡時有遊客四人入該班茶會因妓女應明 西二道街玉順班昨晚十二 確否

二大臣查辦確實當即奉旨將該部堂官 亞東部對於朱中丞議處之案有漏未聲叙 史部對於朱中丞議處之案有漏未聲叙 之事年前經趙侍御奏參後奉旨派某某 之事年前經趙侍御奏參後奉旨派某某 人 斃官. **茲據屯中人來城云小** 二本

摔毀該班報知巡營查驗

經巡警排解

登時降旨將景明革職交大理院審訊治 王於禮舉後有某邸將此事禀陳攝政王 將祝版中恭代二字讀爲代恭當時攝政王 本 以。交 降。都二。察 二級。院議 **承任之處分日內即入奏** 藏處刻聞都察院將李尚書

生監督聞日內姜觀察即將東渡接任視 四流候補道姜渭川氏充留學日本陸軍學 無關的書現 無軍係冤抑即將袁樹勛交部議處 賓等調京送禁煙事務衙門察驗後如果詳細查明即行奏恭殊屬非是擬俟郭鴻 簡放都統出京之原因也 慎選安幹之員實難辭咎此禮部溥尚書 賓等調京送禁煙事務衙門察驗後如 罪而攝政王以此項大典禮部堂官並不

▲漢 □▼江洋 煙賭之頭道溝 頭道溝 頭道溝 論民刑, 開事事, 印訴案。 與訟多。 三日

即收

賭局五

買也

本報茲聞於開講時有直隸士商多人贊助飲提倡 直隸同鄉會日前開議會誌 頭道溝自 方

新售殆盡鄉民之應用不得不向總倉購 不下三千餘袋推究其所以暢銷之故緣 不下三千餘袋推究其所以暢銷之故緣 不下三千餘袋推究其所以暢銷之故緣

書。 議・ 被匪擊斃官兵三四名受傷者尚有數名來往車輛被搶者近日已見兩三起該處來往車輛被搶者近日已見兩三起該處 云。

書籍改良官紙南紙文具儀器無不周備凡 中國電話八十九號 寄賣法律科講義價錢格外公道 數在百元以上者按定價九五扣二百元以上者九扣零售仍照原定價 一切刷印物五彩石印鉛印木板刷印精刻木丸扣二百元以上者九扣零售仍照原定價各

政等俱全

元銀兩按本行逐日挂牌價目合算亦不另加櫃費如欲折合他埠通用銀凡在東三省境內此處交鈔票彼處收鈔票概不收取櫃費如欲折合他埠通用銀 大銀元票如攜往他省凡已設有大清銀行之處亦一律按規銀七錢三分核該處

美

3

五

小銀元角票櫃至營口奉天等處不收櫃費如匯往東三省境外各處折合銀元銀 但小銀元角票原只行使東三省本行為利便商民起見如攜有零星小數至東三小銀元角票除隨時付現外凡在東三省境內如常口奉天等處亦一律照付 兩亦以本行逐日挂牌價目爲準不另加匯費 省境外各埠分行分號取現亦可通融核付該處通用銀元銀兩

煌台 一銀行資本庫平足銀 壹千萬兩總行設在北京並於 重慶長沙 又於保定 安東 青島 營口 周家口 南昌 大連 蓋平 濟南 太原 嶺 張家口 福州設立 烏里雅

切事宜 成都 大銀元鈔票 所有本行發行大銀元鈔票及小銀元角票章程節錄於左 厦門 設立分號 辦理存款 放欵 種兌 發行 鈔票等

凡持大銀元票到本行取現按規元七錢三分定率照市核付北洋大龍元如钦兌大銀元鈔票每元電匯上海作規元七錢三分卽以此爲定率 **揆小銀元及現銀亦可照價核付一切市價均以本行挂牌爲準**

東忘爰登報端以誌感德之忱云爾尼無一盜警無一賭局即什兵無關於不與官兵接仗而賭益源而盜之根株亦遂莫拔矣前有住荷之區無歲不與官兵接仗而賭益源而盜之根株亦遂莫拔矣前有住所之區無歲不與官兵接仗而賭 某等愿效借寇萊公之故事奈事關軍務喫緊不分畛喊日夜梭巡嚴以示禁寬以勸諭未督長春接壤往往以賭非汎界亦即置不聞問所長春接壤往往以賭非汎界亦即置不聞問所最故耳敝鎮自塡紮以來己三十餘年矣南有 公敢其扳士賭山 留分罰不莫有回錢七忘能大

木

一十戲早日三十月正

鈔本訂正與原刊 劍爰關印書士書 心情舛本集排為 太虞誤別成印留 史山滋風局及雲

瀟清頭子城實在設園

● 班和勝義等頭府城內都京請特 ●

小小小小劉胎七盖銀小金金金洒金自小小 陽黑月英永裡十天達金玉小達金香鳴狗紅

猴燈樓玉芬壤五紅子翠仙仙子紅翠鐘紅義

● 止點二十演開鐘點六戲晚 ●

銀酒金小胎 小自 小金達金小金裡 丑鳴 五玉

星期

一三五

H

夜十二點封發南北信

次

唱

紅鐘

星

期

=

六

夜十二點封南北信一次下午四點年封南去信一次

演

吉仙

(下)

2

封發郵件

常信快信挂號其包星期與放假日上午

裹九

票至概十

不點

接下收午

二點至四

點只收平

臺

胎蓋 全 裏天 班 壞紅演合

清官册

大過年

收匯

票號

快郵

信件

等及

包

赛

均由上午八點至晚五點止

甲)

辦公時刻

平

常

郵

件

上午八點至晚八點止

時刻表

各

止鐘點四演開鐘點

小一小 銀洒金小胎 陽陣英 達金小金狸 候風玉 子紅仙翠壞

星期一三六早八點由南滿路轉到南來郵件

一大

次

四五

(展集等 拜) 殿登大 (安長反代)

丙)

轉到郵件

每晚八點由南滿路遞到一

次

手校一過精審不苟卷末各附以敬語其

日記二書假

兀爲特色業付鉛印

出書無多幸速

16

是便街道四三子城實在設園本● 會 ●班名合雙到新都京請特● 止鐘點四開鐘點一十戲早日三十月正

十七第話電國 小小同

(小張王何) 崔月(五) (七德慶寶) 焕明(月) (金奎雲廷 文珠(仙) 金玉鳳 蓋溜和紅工 紅紫奎水 破洪洲 紫荆樹 走雪山 五台山城 全家福 (殺) (廟) 一十演開鐘點六戲晚●

(銀任五黃)月蓋金溜張何王趙小小十(娃慶月玉)明天玉溜德寶慶祥紫紅四 (娃錄仙峰)珠紅鳳旦奎廷雲武奎奎紅演合 觀小燒 綠 陳十富 公王貴 畫 女計丹 牡 計府春長 (宫牛)

吉 林 ▲大清郵政局辦公封發轉到郵件 交克

未臨初擇商友點不酒請中開 本 知試日新界酬俱意零杭路吉 主 特始開正諸備全精枝著南林 人。此知張初君極房製南名仿福 謹佈言至二光週間蘇北廚照綏 啓 聞之期日顧到幽式碗司衞門 不祈先格倫雅各菜包生內 謬請行外蒙潔種烹辦滬熙

淨名調滿式春本 恐惠易已紳夥茶無漢聘里館 週嚐七於各應心遂席蘇問設

而求以求妙旨鄙人實有厚望 福建張生 或朝俊謹白 一時慌亂裝在**麦外**不

費自理) 上海北四川 路二千零五十九號公順望記號謹啓

約出口可檢送原派司免進口稅

欺佛許查長 九百本號

壓平民現在受罰者葉長春等十餘家已控呈於案伊竟一罰數十家索去一百二十吊文全行入橐如月至四甲龍鳳嘴地面居然設立公館在崔姓家聲長至四甲龍鳳嘴地面居然設立公館在崔姓家聲長不為一樓一一一一一一一一一一一一一一一一 案如成聲價 未稍利稱買出來有過 否立醫事嫻 百伸雪如何辦理偷能徹底事務全歸伊管日開刑拷訊種事務全歸伊管日領無賴人王德爾斯為美化錢一千七百餘

第

版

福不駭遊心 非外者串不 淺指揮搜良 矣官民巡叉 詐供逢充 財奉人當 者神敲調

向外國名廠定製

分裝小箱每箱

自

望盈

版

10





四四道街商務總會附設事務所 偷熱心同志或有意見請惠 寄本會事務所常駐書記員 馬君 W

企堂接收可也恐未週知特此登報

定職員 發章

問 利 目 賜 顧 諸 君 認 明 商

名馳下天藥吸咳門為縣官堂恆福老京盛

長春籌還國債公會啓

翻胃倒飽嘔吐惡心寒積痞塊肚腹乍冷乍痛時發翻胃倒飽嘔吐惡心寒積痞塊肚腹乍冷乍痛時發腳胃倒飽嘔吐惡心寒積氣積多年痼疾經久不產時止一切酒積食積寒積氣積多年痼疾經久不產時止一切酒積食積寒積氣積多年痼疾經久不產 茸 甘 言無二價

樂酒 ieees

為配 吉林本街天合飛代售 一次積小腸疝氣如是等症速飲此酒立見功效每瓶 銀元四角大瓶三元言無二價 一般所氣如是等症速飲此酒立見功效每瓶 銀元四角大瓶三元言無二價

第六十五條

自治委員員額任期規則

變更或廢止者不在此

州縣地方稅

曲

府廳州縣長官擬訂經

核定並書報民政部存

事之自治

地方稅章程未經施行以

若

千人輔佐長官執行自治

第六十四條

府廳州縣得置自治

重郷佐代行 懼內事務之

一部委任城鎮董事會椰

第二節

自治委員

七十六條 郷者爲限

公飲公產之內有係私家

君來局可也

石補牙思病器

牙疼一切金磁

助當經

指定作爲辦理某

事之用者

內西四道街

來洋丸散膏丹發售

住址在長春城

第六十三條

其意見附列議案之後提交議事會

審查若參事會與長官意見不同應

三、公費及使用費

RESERVE De

府廳州縣公欵公產以向

分屬於城鎮

故臨時募集之公債

專門內外兩科

本局縣的

藥也每厘市價銀元五元 於痛四肢酸困足不任地腺冷如冰陽差不學與 可與身開脾助胃多進飲食益審延年資桶劑中之聖 一類等命表態等症殿之最能保護身體培養 一型等所脾助胃多進飲食益審延年資桶劑中之聖 藥也每厘市價銀元五元 三無二價 一型等別脾助胃多進飲食益審延年資桶劑中之聖 三無二價 三無二價

二册並付收條俟後二册出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加 上海商務印書館發行 三冊並付收條俟後二册出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加 三冊並付收條俟後二册出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加 三冊並付收條俟後二册出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加 三冊並付收條俟後二册出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加 三冊並付收條俟後二册出版時憑條取書特此預告外埠郵費照加 上海商務印書館發行 祕 自當格外從廉工料精堅以昭信實時比谨白辦長春、尚埠建築並古長鐵路重大工程倘蒙官商賜顧 本公司開設在天津歷有年矣今夏間蒙

弗

版

住北門外商埠局對過

道憲招徠開

斯俊斯泰必照後蔣泰郅去高縣致倭如有道方欲購此樂者可參掛號隨信

後胡同門面五間胡同口有牌樓

地方公益事務關於府歐州縣全

府聽州縣自治事宜如左

國家行政或地方行政事務以法體或爲城鎭郷所不能擔任者

政事

第二條

府廳州縣自治區域各以該府

第

七條

各選舉區之法以各選舉區人口之多

府廳州縣議員額數分配所屬

定辦理但至多以

一百名爲限

口之總數爲準總數三十萬以下者以 州縣議事會議員員額以合併地方人

名爲定額其遞增之率照前條規

六五四

州廳縣行政區域為準

府廳州縣行政區域有更改時自

治酮

第

八條 寡為準

府廳州縣所屬城鎮鄉選民有

人等外有選舉府 選舉 城鎮鄉自治院

舉府廳州縣議員之權

職員之權者除左

列

現任本府廳州縣官吏者

現充本府廳

州縣巡警者

域一併更改

十五條

年滿六十二 有疾病不能常任職務者 任至二次以上者 有他業不能常居境內 歲以上者

得於任期內告退

十三條 允准者

第十四條 府廳州縣議事會各設議長

十五條 記法互選其細則由議事會擬訂呈由 一名副 年爲任期任滿改選 議長 縣長官申請督據核定 議員及議 名均由議員用無名單 長副議長均以三

萬以下者以二十名爲定額自此以上

每加人口二萬得增設議員一名至多

以六十名爲限

其照本章程第五條合併設置之府

所屬地方人口之總數爲準總數二十

府節廳

州縣

織事會議員

第一條

本章程所稱府廳州縣者指左

章

列各地方而言

府之直轄地方

府廳州縣地方自治章程

十七條 之副議 分之一者應卽補選 被選者均得連任 因事出缺應即補選 議員因事出缺至途定額三 議員及議長副議長任滿再 議長因事出缺以副議長補

第十九條 庶務等員由議長副議長遴員派充 之期爲限 府廳州縣議事會得設文牘 補缺各員其任期以補足前

決事件如左 算事件 本府 本府廳州縣自治經費歲出 條節 州縣自治 府廳州縣議事會應行議 經費歲出入決

五 四 算事件 決之事件 城鎮鄉議事會應議决而 城鎮鄉議事會應議决而不能本府廳州縣自治經費處理方 本府廳州縣自治經費籌集方 能法法

第五

併設置者該府廳州縣

設置者該府廳州縣議事會及条事條。府廳州縣所屬城鎮鄉自治職

府廳州縣長官掌執行自治事宜

方自治章程第

不得為選民者若居本府廳州縣 治章程第十六條第一項第三 財 城鎮鄉居民以不具城鎮鄉地

資格不得爲選民者若居本

所屬城鎮鄉接續

議員及被選舉爲府廳州接續至三年以上亦得選

府廳州縣

會亦得合併設置

第四

條

縣自治職如

律或命令委任自治職辦理者

選舉府廳州縣議員之權者第九條 府廳州縣所屬城鎮

除小學

堂

府聽州縣議

事會及祭事會掌議

教員外得被選

爲府廳州

縣議員

自治事官

第二十三條 第二十二條 件應臚 二十三條 議事會遇有官府諮詢事由該議事會委託參事會代爲議决 內之事件 見隨時申覆 會應行議决事件得

其餘依據法令屬於議事會權限

第二

耳

(得令其退出

一十五條

會議

者

鎭獨之協議由該管地方官會同申

奪咨送民政部核定

府廳 州縣議

者除本章程規定外

分股細則另行

一議員城鎭董事會職員或擂董鄉佐或該參事會參事員及城鎭鄉議事會議員不得同時兼任諮議局議

會合併設置

鎭郡之協議由該管地方官會同申請前項合併設置以該府廳州縣所屬城

第十一條

選舉事宜照另定選舉章程辦理有選舉權者選任之 横貫以合被選舉資格者由

議决於一年以上五年以下停止其選絕或告退者得以府廳州縣議事會之十三條 無前條所列事由之一而謝 其他事由特經府廳州縣議事會

第二員副二 - 數之所决為準若可否同數則取决一十條 凡議事可否以到會議員過 十八條 會議時議長如有事故以議長代理若副議長並有事故以 會不得議决 十九 條 會 議非有議員半數以上

陳述所見但不列義大之女 第三十一條 會議時府廳州縣長官或 列事由經本會議决者不在此限 府臺州縣長官特令禁止者 議長副議長或議員五名以上提 禁止者 凡會議不禁旁聽其有左

而不能議決者得將該件移交參事條辦理議員半數以上有前項事由長副議長如有前項事由照第二十 代爲議決 長及議員本身或其父母兄弟妻子十三條 會議事件有關係議長副 該員不 得與議 第四十三條 卽 補選

會因入議者議

以上署名報告府廳州縣長官副議長將本届議事錄會同議員二名三十六條 每屆會議完畢應由議長 · 一得令退出因而紊亂議場秩序致不 · 一大四條 會議時議員有不守本章 一十四條 會議時議員有不守本章 議長得令暫時停議 旁聽人有不守規則者議 第 加十五條 一、議: 三 事**會議決之事件** 議決議事**會委托本會代議事件** 法及其次第 府廳州縣条事會應辨事

能者程三

議決本府庭 之議案 公斷和解城鎮鄉自治之權限爭 和解事件 查府歐州縣長官提交議事會 陽州縣全體訴訟及其

五

呈由府廳州縣長官申請議事規則及旁聽規則由

條陳所見呈候官府核辦 九月爲會期每會期以一個府廳州縣議事會會議每 議事會之召集及其開會 第三十八條 府廳州縣登第三十八條 府廳州縣登 長餘爲副會長官同則先資深者資同州縣条事會以該長官內官尊者爲會其照本章程第五條合併設置之府廳 編制及選任 祭事會各以該 七

別會展會事宜府廳州縣長官掌之 凡召集之期距開會之期須在十五日 以外但臨時會不在此限 長官將本届應議事件距開會十日以 長官將本届應議事件距開會十日以 此限 第三十九 則先年長者年同則以抽簽定之 祭事會祭事員由議事會於

十六條

爲限

一次以

条事員以該議事會議員十分之二為 之數 員外另行互選候補 ※事員如祭事員 議事會選舉前項祭事員時應於祭事 額 議員中互選任之

第四十條 滿再被選者得行連任 及候補祭事員亦一律改選祭事員任四十條 議事會議員改選時祭事員本條互選細則照第十四條規定 原第四十九條 希事會會議禁止旁聽 第五十條 會議時非會長及孫事員半 數以上到會不得議決 議決方法照第二十九條辦理 議決方法照第二十九條辦理 不列議決之數 得隨時開會

第五十 派委員及議事會議員得到會陳述所 五十一條 會議時府廳州縣長官所

補缺祭事員之任期照第 第五十三條 及祭事員二名以上 男五十二條 毎届會議 大之數 與本事件無關係者指定若干人臨時仍不及半數時得就府廳州縣議員中 照第四十二條規定之次序臨時補充 會員因而不及半數時府廳州縣長官項之規定府廳州縣悉事會準用之若 第四章 補充 得以候補然事員與本事件無關係者 府廳州縣自治行政 名以上署名存案 本章程第三十三條第 毎屆會議議事錄由會長

第三十四条 第一節 府廳州縣長官 好廳州縣長官代表府廳

執行府廳州縣議事會或參事會 府廳州縣長官應辦事件 其餘依據法令屬於祭事會權限

第四十七條 條之規定泰事會準用之 第三節 合議

第四十八條

四十七條 本章程第二十三二十四所派委員會同辦理

學女支帳目 舉委員若干人檢查府廳州縣自治經第四十六條 事會得於恭事員中選

第三章

會於地方公益事宜

1

九條辦理

議決議事會議決事件之執行方

第五十五條 州縣 如左 -議決之事件

掌管一切公牘文件 提交議案於府廳州縣議事會或 其餘依據法令屬於府廳州縣長

· 条 · 牙屬川紧紧

府廳州 如

第五

有踰越 縣議事會或參事

六、

權限或違

事會參事會等

決由該長官定之

議員

第三節

府廳州縣自治

育文牘庶務等員之薪水

公議

者亦同

六十

應於下次議事會或參事會開倉時十一條 前兩條事件府廳州縣長

議前

但給相當之公費

事會參事員及臨時委員均不支薪水

分別聲明官應於下

設特別

四

版

孫人徵收公費 一個人 條 **徴収使用費** 其他公產者府廳州縣得向該使 人使用府廳州縣公共營造 微收公費 **人利益者得向** 無於依據法令應

八

+

請督撫核定並咨報民政部度支部存經議事會之議決由府廳州縣長官申經議事會之議決由府廳州縣長官申第八十一條 公費及使用費徵收事項 用人徵収集他只 八十

事會參事員 二年以內不得充府廳州縣議事會議員及參亦不得充府廳州縣議事會議員及參

第五十七條 府廳州縣議事會或參事會獨議 門原委事由交議事會或參事會覆議 明原委事由交議事會或參事會覆議 明原委事由交議事會或公益者長官得說 公前項覆議事件若議事會或參事會於府廳州縣之收支爲不適當之議 公司 化重量 医电子

=

撤差

罰薪

日以上兩月以下

五十七條 府廳州縣議事會或參省會議廳處理之

若議事會或參事會不服前項之撤銷

銷之

請行政審判衙門處理

各

分如左

如

有過失得依情節輕重分別

處治

撤銷或將其議決事件交令覆

議由

第

第六十八條 第六十七條 議事會或章

除 府廳州縣長官監督自治長官之命辦理各該管事宜除 府廳州縣自治委員承府縣

者

八十二條 一事出 得募集公債 府廳 遇有左列各款

爲救濟災變 永遠利 益

不赴召集或不知

日爲限

五十八

官得呈請督撫核辦

止會議其停會日期以廳州縣長官得令府廳

之議決申請督撫核准於自治委員外七十條 府廳州縣長官得以議事會

第

不及召集藏事

概事會時得將該事件交恭 以不能成立或遇緊急事件 好聽州縣長官遇議事會

七十一條 長官定之

府廳州縣辦事

細則

由該

條辦理

其員額任期及選任規則照第六十五

增設臨時委員

度支部存案 縣長官申請督撫核准並咨報民政 斯項募集經議事會之議決由府 關於募集方法利 爲償還負債 息定率及償還期限 民政部州

第 第 第 九之九各九

監督官府

如以府廳州縣

條辦理 十七條

十六條

八四五

之預算為

適當者得减削之

十八條

督撫遇有不得已情節得

第八十三條 之支出得募集短期公債 及償還期限各事項經議事會之議決前項募集並關於募集方法利息定率 由 各事項照前 縣長官申報督撫存案 府廳州 預算及決算 項辦 縣爲籌備預算內

八十四條第二節 之始提交該會議決 家會計年度為準其國家會計 明年出入 五 編成 編成預算於議事會開會府廳州縣長官每年應預 縣會計年度以 年度未

(以大清銀行大銀元鈔票一百元為準) 大清銀行各埠匯兌價目表

本埠糧米行市

(正月十二日星前四十七角五

大津羌帖每萬元加利 五十元哈爾濱羌帖每萬元加利二十五元

營口羌帖每萬元加利五十元 營口現價 一百二

百二十一元八角

天津羌帖每萬元加利

小洋

百一十元零四

審查若參事會與長官意見不同應將於議事會時應先將該議案交參事會於議事會時應先將該議案交參事會

一、府廳州縣地方稅 一、府廳州縣公款公產 一、府廳州縣公款公產

公費及使用費

州縣地方稅

六十三條

內事務之一部委任城鎮董事會鄉 一三條 府廳州縣長官得將其職意見附列議案之後提交議事會

歸府廳州縣全體公有不分屬於城鎮 第七十五條 府廳州縣公欵公產以向 四、因重要事故臨時募集之公債

鄰佐代行

第二

節

自治委員

那者為限 第七十六條 公欺公產之內有係私家 第七十六條 公欺公產之內有係私家 第七十六條 公欺公產之內有係私家

由府廳州縣長官擬訂經議事會之議六十五條。自治委員員額任期規則若干人輔佐長官執行自治事宜

委員之掌收支及經

· 殷實操守廉潔非經 一學收支及經理公飲 一委員之進退該長官

方

由度支部另行釐至

縣地方稅

條

方

稅章程未經施行

自治

核定並會報民政部存案

門處理

當者得呈請督撫核辦或行政審判衙

七十四

第一節

府廳州縣自治經費

事會或參事

會若以長官辦法為不

第五章

育五章 府廳州縣財政制項公費數目及30年

時應附加按語連同上年第八十六條 府廳州縣長 事件其事業非一年 以府庭 費以備預算工 用非一年所能籌撥者得以議事會之 事件其事業非一年所能完竣或其費 以府廳州縣經費辦理之 上年度預算彙交照算

町記由民政部核定式様 府廳州縣議事會条事

百元八元七五

預算除正額外得設預備限設繼續費 預算議決之後由府廳州事會所否決事件之用 不敷及預算外之支出 杏報民政部度 榜示公衆 但 第八章 附條通行督撫刊發 百零三條 欽定逐年籌備事宜清單辦

等 一三條 預算決算程式及其餘關 支部釐定通行 支部釐定通行 第 第九十四條 部所管事務並受成於各部 監督之仍受成於民政部其關係各 年出入 府廳州縣自治監督 **耐成決算連同收支細脹於** 所廳州縣長官每年應將 本省督

問公牘文件檢查收支賬目 所廳州縣呈報辦事情形並得隨時調第九十五條 前條監督之官府得令該 監督事項照本章程所定 大廣吉奉 反北立英 老小手 羌 銀 吉 東 聖 粟 英 洋 人 洋 頭 洋 票 帖 市 右行市由北大街長春福與美錢正抄)

李請民政部解散府廳州縣議事會 高祖石召集 前項重行召集時其會期之長短由府 前項重行召集時其會期之長短由府 前項重行召集 第九十九條 凡應經監督官府核准之 事件各該官府得於申請之範圍內酌 加改正但不得與申請本意相反 第一百零一條 凡是請行政審判衙門處理 之事件關於呈請事項另以法律定之 第一百零一條 府廳州縣長官及監督官府 所屬州縣長官行文議事會或參 事會用照會監督官府用箚議事會或參 事會用照會監督官府用箚議事會或參 本事會用知會 交用知會 (以大清銀行大銀元砂票一百元/5章) (正月十二日星期一市) △兌出 北洋大銀元

△兌進 **克平銀 育林本**行小洋鈔葛 小洋 北洋大銀元 一百一十元零二 一百零九元二角 一百零九元二角 百元

A

▲道勝銀行行 北京現價 上海現價 (以寬銀一百兩為準合各地羌屿數) 一百十二元七角八分一百十九元七角七分

免出官帖 阿向天津賣級 同 買洋 **免出吉林洋元** 免進俄國貨幣 **眶向日本賣** 向上海賣銀 日本 買賣 二〇八八八八九 〇九、 00. 000 六九九 七四、 六九、 七三、 六六一一五三五〇五 五〇 五〇 五七五 七五 0

撫酌定仍咨報民政部存案一百零五條 本章程施行 本埠銀錢行市 本章程施行細則由督 市。 ▲正金銀行行市 正月。 星。期。

五五

七九七六六十六六十十七十十七一兩 兩

奪咨送民政部核議奏明修改 常識局由諮議局審查後呈請督振的 第一百零四條 本章程如有增删修改

程施行之期違照

理

蘇台島平銀

六十五兩十二六十五兩九 六十五兩九 六十五兩九 六十五兩九 五 五 五

更片柳苧線包元小粳江蘇蘇芝灣小大小**宮** 動菸菸蘇蘇米米米米米子子蘇麥麥麥豆豆

五版



氣或冷暖失常不時嗅以少許頓使神清 錢重者二三錢用淨水送下每逢炎熱天 煤毒頭眩目痛腸胃不清胸膈悶滿作嘔 無比服過者當知斯言不謬也北京勤業 氣爽此丹麥合中外醫法配製合宜靈驗 立效誠爲解穢防疫之良藥輕者每服 此藥主治中暑中風氣閉猝然昏倒感受 泄瀉腹痛傷酒溼滯惡寒等症服之無不

哲里木盟谷旗

概不問

學界人… 警界人 軍界人· 商界人 之可以止然 之可以記 之可以防癘避瘟 以舒籌 安神定志品過於用 筋盆氣 衛生尤 用服 重服 心服

印

百枚四角(洋文加倍)

酌加排工

紙板翻板套板另議

價

千五百字 千五百字 千五百字 千五百字 千二百字 千二十二元 千二十二元 千二十二元 千二十二元 千二十二元 千二十二元 千二十二元 千二十二元

譜表格式視鉛線多寡

里

排工

製

韓

泽 演香 厝 1 分可到行以上 明啡信式紳行本糖封刀商由行各鉛叉稱海 外斯美茶園隔壁及福松門內 順蒙 惠顧駕臨本行面讓爲 不洋種杯行及酒呢蓋大 細餅布茶街 和內爲洋丹荷 啓茶 園隔壁 顧咖水鉸貨 請啡信練早



利° 便人社、由本社党人代擬、原人口氣、 門局所、本社皆可登載、 一吾社會同胞、如有含寃負屈情 加城、以存其具、是可免奔走求人之苦、 **登廣告之人、如自己不能擬稿、可徑告本** 實在確整

百份扣三成(二)百份以外除百份仍以三成扣算外餘扣四成惟報費代派人能否全數收到本社 招聘各地訪員) 便定奪後奉復章程不合格者恕不作復 黑河海拉爾 海參崴招聘各地訪員) 便定奪後奉復章程不合格者恕不作復 意 一登本報廣告之特別者 者、祇要殷實店舖有擔保圖書、無論事願衙

城廳泰東日報社哈爾洛 傳統衛北大衛路東文雅齊 黑龍江 振泰報房又簡金介臣 河李茂 林又禄公順報房 魯口 只時報分館北京 職聚恒報房 山海關 三合與棧院內蔣健 天津 無歸東梁子亨 蘭府 西與配客機字維中奉天省 繁節振泰報房 昌圖府 所被振泰報房 安東 正義目核 **桃禮 崔耀堂** △ 吉 林 海 城 本 社 發 行 分 所

政界人

之可以助腦養陰氣隨勢形耗傷神氣服

之可以快氣素多憂慮氣

血不

舒服

之可以助於

消百

化局人服

六版

大彩票頭彩五萬元

四道街長春城內西 內西

1

百字以外類推●不滿一百字者亦以

百字算●長期或字數過五百字者另

注

· 工人者、又照價減年、所費不多、而受益非淺、便本報從廉定價、凡係本社確認爲關係公益

一登本報廣告之 便。

例刊白告報本 議●論前加倍●

一登本報廣告之

一登本報廣告之 益·

香香伏滷 春腸魯菜

副彩票頭彩一萬元 滷南南京

齌 到新 撤安北湖

永 裕

> 京南南寶 體火松蓬 油腿花子

■ 【來報凡東三省各地、及內省各大埠、均有